

HÓDSÁGI UJSÁG

társadalmi hetilap

Előfizetési ár:

Egész évre 6 korona, félévre 3 korona.
Megjelenik minden vasárnap.

Felelős szerkesztő:

Dr. Trisohler Aladár
ügyvéd.

Kiadóhivatal: Raab J. könyvnyomda-tulajdonos
Gróf Széchenyi István-utca 209. sz.

Telefon szám; 20.

Előfizetések ide küldendők.

Az aratás.

Magyarország népeinek életében alig kiszámítható fontossággal bír az aratás. Ez az az időszak, amikor állami létünk alapját képező osztály, a magyar gazdatársadalom egész évi munkájának gyümölcsét betakarítja. Az aratás jó eredménye jelenti a lakosság általános jólétét, de biztosítja egyúttal az állami háztartás egyensúlyát is.

Hogy az általános pénzdrágaság s az azzal kapcsolatos hitelmegszorítás nálunk nagyobb rombolást nem vitt végbe, azt jórészt annak köszönhetjük, hogy az utolsó évek gazdasági termése mindig meghaladta a jó közepes termés átlagot. Gazdáink kötelezettségeiknek eleget tehettek dacára a magasra szökött kamatlábnak.

Csak itt-ott szórványosan mentek tönkre gazdák, kik erejükön felül bocsátkoztak földvételekbe.

Az idei aratás különösen a mi vidékünkön, újból kielégítette a várakozásokat. A minimális gabona termés járásunkban holdanként

11—12 métermázsa; de néhol 14—15 métermázsa is termett.

A folytonos esőzés komoly aggodalommal töltötte el a gazdákat, de úgy látszik az állandó széljárás ellensúlyozta a csapadék nagy mennyiségét. A legutolsó esőmentes napok alatt fokozott erővel folyik a cséplés mindenfelé. Búgnak a gépek s ha az időjárás állandó marad, két hét alatt községünkben nem lesz csépeletlen gabona.

Gyönyörűen fejlődik a kender, a kukorica s bizonyosra vehetjük, hogy ezek termés eredménye sem fog elmaradni a búza megett.

A jó termés eredményeket kiegyesíti a termények magas ára úgy, hogy mindent egybevetve gazdatársadalmunk a folyó gazdasági évvel meg lehet elégedve

A háborús veszedelem is múltóban van; remélhető, hogy a zárkába visszahúzódtott pénz újból belekerül a gazdasági élet ereibe, s az általános tartózkodást, pangó kereskedelmet — eleven — lüktető gazdasági élet fogja felváltani

Az igazi nagyság.

Manapság alig van ember, ki nevének nem óhajtana ércnél marandóbb emléket állítani, hogy így az utókor előtt mint nagy ember álljon s a bámulat és tisztelet nimbuszával körülvétesse.

Sokan vannak a mai társadalom disztिंगváltabb rétegeiben, kik az igazi nagyságot abban látják, hogy az emberiség közfigyelmét bármily módon is, de magukra vonják. Ez történhet akár külső, anyagi, másodrendű eszközök révén, akár belső, szellemi, felsőbb kvalitások segítségével.

Ezektől természetesen meg kell különböztetnünk a képzelt vagy arrogált nagyságot, mely előbbi abban nyilvánul, hogy valaki magáról azt gondolja, hogy ő a legnagyobb bölcs, legszebb, legügyesebb sportember, vagy legmegközelíthetlenebb művész. Ezek a társadalmi ábrándosok, kiket a világ a legkisebb hízélgéssel leütnek lábáról. Az utóbbi vagy arrogált nagyság pedig nem egyéb, mint nyers erőszak, dresszura,

Tárca.

A sport.

Kisérjük figyelemmel az utolsó két év sporttörténetét egész Európában, sőt az egész világon, sajtóságos fellendülését tapasztaljuk azon sportágaknak különösen, amelyek vetélkedés, versengés tárgyát képezik. A tavalyi stockholmi olimpiád igen sok tanulsággal szolgált, megdöntötte Angolország kizárólagos sporthegegnóciáját, az angolok fölényes büszkeségének azon területét, melyet ők évtizedes sporttörténelmük révén elvitathatatlanak gondoltak. És a nemzetek ezen sportbeli túlekedésében azon érdekes körülmény vonja fel figyelmünket, hogy minél intelligensebb, minél műveltebb valamely nép, minél magasabb nívón áll egész társadalmi élete, annál jobban érti meg a sportnak szükségességét és annál hathatósabban mozdítja elő azt anyagilag és a nép mindennemű társadalmi rétegeiben.

Mert sport és testedzés között különbséget kell tennünk. Mig testedzés alatt

értjük önmagában a tornászást, atlétizálást, uszást, birkózást, vagy bármely módját a test erősítésének csupán azon célból, hogy egészségesek, erősek, munkabírók legyünk, addig a sport mindezen testedzésre alkalmas eszközöknek vetélkedés céljából való felhasználása. Ez a szoros meghatározása a sportnak és testedzésnek. Mig a testedzés minden embernek önmaga iránt való természetes kötelessége, addig sportolni, azaz versenyezni csak azoknak áll módjukban, akik a testedzés valamely ágában kiválóbbat képesek produkálni. A sport mint vetélkedési eszköz feltétlenül alkalmas arra, hogy egyes emberekben a testedzés iránti kedvet felébressze még oly egyéneknél is, kik addig érdektelenül viselkedtek mindennemű sport iránt; és ez a fő célja, t. i. minél szélesebb és hatalmasabb rétegekben kiterjessze a testedzés iránti érdeklődést és kedvet

Nézzük csak Anglia hatalmas sportnevelt nemzedékeit, mennyivel erősebbek, kitartóbbak, szívósabbak és energikusabbak azok más nemzet ugyanolyan korbéli egyéneinél. Egészen átalakította a több

évtizedes sportolás nemcsak a fiatalságot, de az idősebb férfiakat is, összehasonlíthatatlanul egészségesebb generációt nevelve.

De tekintsük az egyes főbb sportágakat, mily hatást gyakorolnak a szervezetre és mily életkorban üzhetők.

Itt elsősorban a szabadtéri sportokról kell megemlékeznünk, mint az újabb időben legáltalánosabban elfogadott testedzési ágakról, ellentétben e régebbi rendszerű szabadorna, súlyzó, stb. rendszerekkel. Ezek között is főhelyet foglalják el a football, atlétikai és uszás. Előbbi edzi a tüdőt, erősíti az egész testet, amellet fűrgeséget varázsol a testbe és nagyfoku ügyességre tanítja a játékos. Amellet egyike a legalkalmasabb versenyzési mediumoknak. Az atlétika az általános testedzést tartja szem előtt, a futás, dobások, ugrások, ügyességet, rutint, kitartást igényelnek és eszközölnék a versenyzőben. Az uszás tulajdonképpen a legegészségesebb sport, mert abban az ember minden egyes testrésze egyenletesen és arányosan erősödik, különösen szívósságot kölcsönöz. Ezek a legfőbb

ököljog és kényszerhatalom útján kicsikart fölény, nagyság, melyet ugyan külső elismerésben, hódolatban részesítenek, amiközben azonban a szivekben ellentétes érzelmek, apathia, rejtett gyűlölet lappang.

Ez utóbbi tehát a legfélelmetesebb nagyság, s mihelyt a körülmények lényegesen változnak, vagy mihelyt az ily nagy egyéniség fizikailag vagy erkölcsileg a tönk szélére jut, vagy meghal, nyomban be is áll az arrogált nagyság bomlása és nincs többé elismerés, hódolat, kegyelet vagy magasztalás, hanem leleplezés és lebecsülés lép az arrogált nagyság helyébe.

Ez rövid összefoglalatja annak, mi nem az igazi nagyság.

Az igazi nagyság legjobb meghatározása található a következő szép esetben.

Az örök igazságnak épp oly tudás, mint rendíthetetlen bátorságú hirdetője a halhatatlan nevű Dupanloup, orleansi püspök, Lamorciére francia tábornok fölött beszédet tartott egyszer. Beszédében megemlékezik a hős erényeiről, érdemeiről, küzdelmeiről, győzelmeiről... Beszéde folyamán pedig fejtegetvén a valódi emberi nagyság feltételeit és alapját, többi közt ezen szép szavakat mondja: „Uraim, nem azok a nagy emberek, kiktől, míg élnek, milliók reszketnek, hanem azok, kiket haláluk után is az emberiség áldva emleget!”

S e nagy férfúnak, Dupanloupnak igaza van. Ez az igazi nagyság.

Hírek.

Katonazene. Krausz Ferenc a „Tulipán Szálló” tulajdonosa meghívására e hó 10-én a szabadkai 86-ik cs. és kir. közös gyalogezred zenekara hangversenyt tart. Krausz Feri tehát az idén is gondoskodik arról, hogy vendégeinek egy jó estét szerezhessen. A belépti díj 80 fillér. Ételekről s italokról, pontos kiszolgálásról természetesen gondoskodik. — Így szól a meghívó. — Ehhez még csak azt tesszük, hogy bár minél többször volna alkalmunk katonazenét hallani.

Sport. A Gombosi Torna Egylet jóképességű csapatával mérkőzik e hó 17-én, vasárnap a H. A. C E mérkőzés revanche jellegű, amennyiben egy hó előtt ugyanezen csapattól szenvedett 3:1 arányban vereséget, Gombosi a H. A. C. kombinált csapata. Tekintve azt, hogy a vasárnapi csapat zömét legnagyobb részét első csapatbeli játékosok fogják alkotni, akik két hét előtt oly fényesen szerepeltek Bács erős csapata ellen, kiváló érdeklődéssel tekintünk a mérkőzés elé, mely a szabott időben veszi kezdetét.

Zipser és Könyg budapesti zeneműkiadó cég kiadásában megjelent „Két magyar nóta” című dalfűzet, mely dalok szövegét lapunk munkatársa, Szendy István írta, Raab János hódsági papirkereskedésében kapható.

Elveszett gyermek. Mélykúti János vajszkai lakos, Szemző Gyula vajszkai uradalma albérlőjének 10 éves Mária nevű leánya a napokban eltűnt. A kétségbeesett apa természetesen rögtön jelentést tett a csendőrségen, hol a legszélesebb körű nyomozást indították meg. A nyomozás eredménnyel is járt, mert a kisleányt megtalálták Szilágyi községben. Hogy oda mikép került, arra nézve a gyermek semmiféle felvilágosítást nem adhat.

Tűz. A nagy elővigyázati szabályok betartása mellett, mind ritkábbak a cséplés közben előforduló tüzesetek. Mindazonáltal e hó 6-án mégis tűz ütött ki Szilbereken, Mutsch Miklós, Piller Gáspár és özv. Kapp Mátyásné gabonájának cséplésekor. A gyors segély elnyomta ugyan a tüzet, a kár azonban mégis körülbelül 500 korona.

Szünidői összejövétel Zomborban. Folyó hó 3-án tartottak a kalocsai növendékpapok Zomborban kongregációi összejövetelt. Délután 5 órakor a „Katholikus Legényegylet” nagytermében tartották meg hangversenyyel egybekötött ünnepélyüket. Zombor intelligenciája, dacára az esős időjárásnak, nagyszámban vett részt az ünnepélyen.

Letartóztatott utazó. Kinos meglepetést keltett a napokban Cservenkán, — mint velünk közlik — Fuhrmann Vilmos utazó letartóztatása Fuhrmann rokonai látogatására időzvéen Cservenkán, egy ottani vendéglőben szórakozott éppen midőn, a csendőrőrmester belépett és letartóztatta. Fuhrmannak az a bűne, hogy néhány évvel ezelőt Brassóban csalást követett el. Azóta körözik, csak most tudtak nyomára akadni.

A cservenkai cukorgyárnál újabb baleset történt a napokban. Kiss István ósziváci 16 éves munkás leesett egy magaslatról. Életveszélyes sérüléseivel a szabadkai kórházba szállították.

Uj artézi kutat fúrat Ujpalánka községe, a templomparkjának sarka közelében. Az egybeépült hármass községnek a közegészségügynek nagy előnyére, ezzel most már öt artézi kútja lesz.

Uj lap a megyében. Ujverbáson Salapáthy Kálmán szerkesztésében megjelent a „Bácskai Tüzoltók és Mentők Lapja”. A lap első száma f. hó 1-én látott napvilágott.

Ellenszegült a rendőrnek Ujvidéken Zsivkovits Demeter szerbiai illetőségű

szabadtéri sportok, melyek tulajdonképeni testedzést szolgálnak.

Mint kiváló ügyességi sportok, megemlíthetők a vivás, tenniszezés, melyek nem annyira a testi erő fejlesztését, mininkább ügyesség, lélekjelenlét fokozását célozzák és ezen szempontból igen hasznosak. Van még számtalan válfaja ezen sportoknak, melyek többé-kevésbé azonosak a főggel.

Mint nem szabadtéri sportok, a torna és birkozás a legfőbbek.

Az érdekesebb sportversenyek szemléleténél okvetlenül szemünkbe ötlük a magyar fajnak fejletlen sportjaink dacára is nagy rátermettsége. Más országok tiszteres versenyzőtömegével szemben a mi kis sportunk igen sokszor megállja helyét és nem egyszer hoz nagy dicsőséget a magyar fajnak. Mert bizony, ha más, hogy nem, a jelen időben olyan jól esik, ha néhány magyar atléta, uszó, fociballista, vagy vivő, ki-kirándul a külföldre és diadalmas szereplésükkel magukra vonják a közfigyelmet; e kis nemzeti dicsőség mindig értékes diadala a magyarságnak és mindig igen megbecsülendő.

A magyar sport újabb fellendülése pedig onnan csatálódik, mióta a vidéket és a vidék kiváló erőit belevonták a nagy küzdelembe, a vidék adja a fő erőket, a főváros csak fejleszti azokat. A kis vidéki sportklubok kisebb kaliberre szorulnak és a hasonló nivójú és képességű klubokkal való rivalizálása teremti meg a vidék sportját és ezzel a nagy nemzeti sportot.

A mi kis klubunk életét nehéz volna jellemezni, mert tekintve a szerény környezetet még eléggé kultiválja a fociballt, de a tavaly oly lelkesedéssel fölkarolt atlétika teljesen pang, míg az úszás sportját, melyre pedig alkalom kínálkoznék, még nem vette kezébe. Megfelelő lelkesedéssel és kitartással a mi kis klubunk vidéki viszonylatban, hozzánk hasonló kaliberű klubokkal bátran felvehetné a versenyt, mert erőink volnának bőven, sőt igen jók, csupán két ferde felfogást kellene a tagoknak kiszöbölteni körükből. Az első és fő, akik azon téves nézetben gyökereznek, hogy a sport csupán a gyerekeknek való és ha valaki a 21. életévét átlépte, már nem illik sportolnia; pedig éppen akkor ér testi

erejének tetőpontjára a fiatalember és akkor érné el legjobb sporteredményeit. Más nemzetek komoly sportját mi sem jellemzi jobban, mint hogy a meglett férfiak számára éppolyan versenyeket irnak ki, mint a fiataloknak. A másik hiba a tréningmulasztás. Ha nem treniroznak, lehetetlen, hogy csak megközelítő eredményeket is érjenek el, mint tréninggel, ez teszi szivóssá a versenyzőt és nagy energiát kölcsönöz neki.

Nincs más eszköze kis sportunk fellendítésének, mint egyedül az, ha a lelkes ifjúság vezetését és irányítását biztos vezetők vennék kezökbe, mert mit ér, ha kiki külön dolgozik is és nincs egységes munka. A lelkes vezetőember többet használhat egy ilyen lelkes, ambiciózus klubnak, mint ha csupa kiváló erőből állana. Egy kisjóakarattal felülemelkedhetünk a hasonló erejű, nagyságu és népességű községek sportján és miért ne tegyük meg azt, ha képesek vagyunk rá.

részségében azt kiabálta, hogy a magyarokat le kell gyilkolni. A rendőrszem le akarta tartóztatni, de ellenszegült. Nagynehezen tudta egy másik rendőr segítségével bekísérni. Megbüntették.

Lopás. Petrovits Sarolta baroci leánytól a szekrénybe bezárt 8 drb. arany nyakéket lopott el ismeretlen tettes 400 korona értékben. A lopással Petrovits Emilia 16 éves boroci leányt gyanúsítja a csendőrség, akit az ügyészségnél fel is jelentettek.

Öngyilkossági kísérlet. Ujvidéken múlt hó 29-én Tóth Erzsébet pécsi születésű 20 éves cselédeleány öngyilkossági szándékából a Dunába ugrott, az ott állomásozó torpedóhajók egyik matróza utána ugrott és őt a biztos haláltól megmentette. — Ujvidéken rossz idők járnak az öngyilkosokra is. Még meghalni sem lehet.

Kizuhant az ablakon. Török István bacsalmási államvasuti hivatalnok kis gimnazista fia észrevette, hogy egy idegen galamb szállott be a padlásablakon. A kis fiu felosont a padlásra és megakarta fogni a galambot, a mely elrepült előle. A kis fiu utána kapott, ám a hirtelen mozdulátával elvesztette az egyensúlyt s a padlás nyitott ablakán át a földszintre bukott. Sérülései életveszélyesek.

Groszista. Balogh Jakab futaki lakos majd az összes bácskai malmokat bejárta és nagyobb megrendeléseket eszközölt. Csalásra dolgozott. Végre leleplezték. Az ujvidéki kir. törvényszék több rendbeli csalásért 3 év és 9 hónapra szabta ki összbüntetését.

Agyonrugta a béresét. Obecséről jelentik Vaj József 16 éves bérest, a ki a lovakat vezette a kocsihoz, Horváth János gazdája valamiért úgy hátbarugta, hogy a béres a kocsiodoldalnak vágódott halántékával és rögtön meghalt. A gazda előbb az orvosnak azt vallotta, hogy a lovak nyomták agyon a legényt, de később a csendőrség kinyomozta az igazságot.

Gyufával játszott. Ujvidéken Hella Maris piaci áruszó a napokban a piacra ment. Ezalatt 5 éves Teréz nevű kis leánya egyedül maradt lakásukban. Gyufát vett elő és az egyik égi gyufától ruhája tüzet fogott. A kis leány föl- és alá futkosott a szobában és bizonyára teljesen elég, ha Pece Jánosné, aki a házban a szomszédos lakásban a jajveszékést meghallotta, az égő fáklyát le nem öntözi vízzel. A kis leányt súlyos égési sebeivel a kórházba szállították, ahol élet és halál között lebeg.

Járásunk állatt egészségügye. F. hó 1-től a mai napig a következő ragadós állatbetegségek fordultak elő: **L é p f e n e:** Szilberek. **R ü h k ó r:** Pincéd. **L ó. S e r t é s o r b á n o:** Bácsordas, Szilberek. **S e r t é s v é s z:** Bácsordas, Liliomos, Pincéd, Militics.

Közérdekű hirdetések.

A militicsi mosztonga áthidalás és feltöltési munkálatokra a versenytárgyalás kiíratott. Ajánlatok f. hó 21-ig nyújthatók be a községnél.

Hódság község lakbér szabályrendelete jóváhagyatott.

A kenderszáritók e hó 12-én reggel 6 órakor árvezetnek el a helyszínén, a mosztonga partján.

Cservenkán e hó 11-én d. u. 2 órakor eladatik 1 kiselejtezett tenyészbika.

Regénytár.

A hős anyja.

Irtá: Schwerer Jakab.

A kórházban éjjel-nappal
Jó lelkek szorgoskodnak
Betegek közt; s áhitattal
Érettük imádkoznak.

* * *

Im egy ágnál csöndben áll ott
Egyik nővér s könnyezik:
Mert betegje, akit ápolt
Végtusában küzködik,

Hosszú haronak nagy hevében
Gyöz felette a halál:
Tiszta lelke fönn az égben
Itéletre készen áll.

* * *

A kolostor ajtajánál
Halkan zörget egy anyja; —
A csatából jött fiát már
Végre itt megláthatja.

Nyilik ajtó, s anyja így szól:
„Fiam, drágám, itt van-e?
Idehozták tán a haroból
S végveszélyben élete?”

„Fia itt van, de már boldog
Győzedelmet aratott!”
Szólt a nővér; s anyja zokog,
Fájókönyvet hullatott.

* * *

Sirva lép be a terembe,
Melyben megholt fia volt;
S ravatalhoz fut kesergve,
Ráborult — s többé nem szólt...

A betörők.

S hogy jött az éjjel néma csendje
A fáradt költő pihenni tért;
Aludni jobb, mint ébren lenni
Oh nélkül, étlen, semmiért.

S hogy elaludni készült épen
Egyszerre kint zörren a zár
Felfigyel és tisztán hallja;
Ott kint valaki lopva jár.

A költő halkan nevetett egyet
S befordult nyugodtan a falnak
S elmélkedni kezdett csendbe szépen,
Hogy az ott kint vaj' mit akarhat.

Hitelező? az nem jár éjjel,
Hogy vendég? nem, az nem lehet...

Nincs más megoldás, mint hogy nála
Valaki, tolvaj, betörhetett.

S hogy kint a zaj még egyre tartott
Sőt befelé jött s közelebb.
A költő lehunyta szempilláját
S magában csendben nevetett:

— Ó jámbor lélek, szólt magában,
Vaj' mit kereshet itt sötétben,
Mit is kutathat itten éjjel,
Sötétben éjjel, meg nem értem!

Fényes nappal, napvilágon
Hiába hányszor turtam át,
Hányszor kutattam e szobának
Mindegyik apró zeg-zugát

Törjön be hát és kutasson bátran
Sőt találjon is, ha tud! Ha tud!
Igy szólt nyugodtan, sőt: több, bátran
A költő szépen elaludt!

Apróságok.

Az asszony kora. Csi ur életes hölgyet vett nőül.

A lakodalom már véget ért, a vendégek elszéledtek és a férj ujdonsült feleségével egyedül maradt.

Azelőtt a nagy sürgés forgásban ugyiszolván nem is volt alkalma szemügyre venni a menyasszonyt és csak most tűnt fel neki az a sok redő és ránc, amellyel a feleségének homloka tele volt.

— Mond csak kedvesem, hány éves vagy? — kérdi tőle.

Az asszonyka hamiskásan lesütötte a szemét és így szólt:

— Nemrég multam negyvenöt éves.

A férj hitetlenül nézett rá.

— Hát a nászcédulára mit irtál, hogy hány éves vagy?

— Azt irtam, hogy harminonyolc vagyok.

— Tehát hazudtál, s ugylátszik most is füllentés a szavad.

Az asszonyka azt felelte, hogy nem. Szentül esküszik, hogy ez egyszer igazat mond: azaz, hogy — ötvennégy éves.

Hanem a férjnek még ez is valószínűtlennek látszott. Mindig újra faggatta kérdésekkel, mert hisz minden férjnek jussa van ahhoz, hogy ezen diszkrét ügyben felvilágosítást nyerjen attól, akivel azontul bajt és örömet megosztani tartozik.

Az asszonyka makacsul megmarad ezen utolsó állításán. Ekkor a férjnek ötlete támadt.

Az utcán elhangzott már a kocsikerekek nyikorgása, megszűnt a járó-kelők lármája is és lassan-lassan besötétedett.

Csi ur odafordult feleségéhez:

— Későn van — mondá — ideje volna nyugalomra térni. Ne tartóztasd magadat, drágám. Nekem már egy kis dolgot kell elvégezniem. Eszembe jut, hogy megfeledkeztem a sötartót megnézni. Tegnap este, mikor feledékenységből nyitva hagytam, a patkányok nagy pusztítást vittek véghez benne.

A felesége nem tudta megállni, hogy ne nevéssen:

— Haha! Bolonddád akarsz tenni engem. Egész életemben sohasem hallottam, hogy a patkány sót eszik, pedig hatvan-nyolc esztendő alatt csak lett volna alkalom meggyőződni róla.

Sokat követel. — Nos, hogy van megelégedve az írógépével?

— Sehogysem.
— Talán a rendszer rossz? Próbálkozzék mással...
— Próbáltam én már mindenfélét, de egyik sem tud helyesírást.

Gyermekszáj. Mond csak, mamuska, miért imádkozunk csak este, pedig a nappal sokkal veszedelmesebb.

— Mennyiben?
— Éjjel csak tolvajok és rablók jöhetnek, de nappal az autók járnak.

Vicc. — A zongorajátékra születni kell.

— Ah, dehogyan!
— Pedig, aki meg nem születik, az soha életében nem fog zongorázni.

Kérdés. — Hogy van a kedves felesége?

— Hiszen nőtlen vagyok.
— Úgy? Mióta?

Azok az idegen szavak. — Mondhatom, hogy az én leányomnak artisztikus temperamentuma van.

— Istenem! és milyen orvos kezeli?

Jó szándék. — Ne menj férjhez. Száz ember közül kilencvenkilenc nem ér semmit.

— Hiszen én a századikat akarom választani.

Rossz kifogás. Az asszonyosság ugyancsak rossz-kor nyit be a szobába.

— Hé, — rivall rá a legényre, — mit nyaldossa a lányomat?!

— Bo-bocsánat, — mentegetődzik a legény, — azt hittem, hogy bélyeg.

Fontos körülmény. A könyvelő fizetésemelést kér.
— A főnök ur elődjénél is nagyobb fizetésem volt.
— De, — érvel a főnök, — annak nem volt olyan szép felesége, mint nekem.

Kivonat az anyakönyvből.

Születések:

Nem voltak.

Kihirdetések:

Nem voltak.

Házasságkötések:

Nem voltak.

Halálesetek:

Krausz Mártonné sz. Hottinger Teréz
paripási illetőségű, 38 éves.

Hirdetések.

28.
1913.

Árverési hirdetmény.

A nagyméltóságú. m. kir. földmívelésügyi Minister Úrnak f. é. július hó 22-én 47.805/XII-1 számú rendeletére a hódsági állami komló-minta telepen termelt idei komló termés Hódságon az állami komló-minta telepen f. hó 19-én d. e. 9 órakor nyilvános árverés útján lábon (zölden) a legtöbbet ígérőnek fog eladatni.

Árverési feltételek.

1. Minden árverező, az árverést megelőzőleg 1000, egy ezer kor. bánatpénzt tartozik a kiküldött árverést vezető kezéhez letétbe helyezni. A vevő bánatpénz-nyugta ellenében vissza tartatik a termés elszállítása után fog elszámoltatni.

2. A vevő a komló termést saját költségén tartozik leszedetni és a szedés után naponkint kétszer — délben és este, — hivatalos mérlegelés megejtése után az értéket lefizetve, elszállítani.

3. A vevő a szedéshez annyi munkást tartozik beállítani, hogy az átvétel legfeljebb 8 (nyolc) napon belül befejezést nyerjen, ellen esetben minden napi késedelemért 20 (húsz) kor. bánatpénzt tartozik fizetni.

4. Az árverés a komló össztermésére métermázsa egység alapján történik.

5. A kikiáltási ár a komló napi árához viszonyokra fog megállapíttatni.

Hódság, 1913. évi augusztus hó 1-én

Wissinger Richard,
hódsági Állami komló-minta
telep felügyelője

Ujdonság!

Varázsfuvola!



Bárki egy óra alatt megtanulhat rajta játszani. A „Varázsfuvola“ rendkívüli erős, 20 acéltrombitahanggal és 4 erős bőgővel van ellátva. Díszes kivitelben, kottafüzettel, dalokkal és tokkal.

ajándékkal együtt csak 4 korona.

Wagner a „hangszerkirály“

BUDAPEST, József-körút 15.

Gyorsjavító műhely.

Kérjen fényképes hangszerárjegyzéket.



„Tokio“ tyúkszemirtó

hatásával felülmúlja az összes létező tyúkszemirtókat. Biztos sikerrel alkalmazható a tyúkszem, gyökeres szemölcs és bőrkeményedések kiirtására. Két napi használat után megszabadít a kínzó tyúkszemfájdalomtól. Egy adag több tyúkszemre elegendő. Jóságát ezekre minő hálanyilatkozatok bizonyítják. Adagja 50 fillér, 60 fillér beküldése után bérmentve lesz küldve.

Készítője:

Tömöri Antal

Czegléd III. kerület.



Jó házból való fiú azonnal felvételük tanoncúl Lang József hódsági hentesnél.



MIT

kiabál?!

hiszen

mindenki

tudja,

hogy olcsón, gyors és

biztos eredménnyel

csak a „Hódsági

Ujságban“ lehet

hirdetni.



Nagyérdemű közönség!

Nagy raktáram tul tömötsége folytán, abban a kellemes helyzetben vagyok, hogy elsőrangú minőségű, saját készítményű cipőimet a nagyérdemű közönség részére rendkívül mérsékelt árban felajánlhatom.

Árjegyzék kivonat:

Cugos tisztí cipő box v. sevró bőrből K.	10.50.
„ besetz „ „ „ „	10.50.
ferfi Ideál csattos „ „ „	12.—
„ bakancs munkás cipő	9.—

Nem silány gyári munka!

Szenzációs találmány „färbol“

Bármilyen régi és foltos sárga cipőnek eredeti színét vissza adom. Olyan lesz mint új korában.

1 pár női v. férfi cipő átfestése K. 1.—
ugyanaz magas szárral K. 1.50

Gyermek cipők nagyság szerint

Okvetlen tegyen próbát.

Részletes árjegyzékkel kívánságra szívesen szolgállok.

Nagybecsű rendeléseiket kérve vagyok szolgálatkész

tisztelettel:

Kanyó Béla
Hódság.

Raab János

Könyvnyomdában minden szakba vágó munkák elkészítését elvállalom u. m.: eljegyzési-értesítők, névjegyek, meghívók, falragaszok, gázsjelentések, levélpapír- és boríték, számlák és árjegyzékek stb.

Nagy raktár községi és ügyvédi nyomtatványokban. - Nagy választék papír- és írószerekben.

A „Hódsági Újság“ kiadója.

Könyvnyomda és papirkereskedés
Hódság, graf Széchenyi István-utca 209 sz.
Telefon sz. 20.

Egy jó karban levő használt zongora szabadkézből azonnal eladó.
Bővebbet e lap kiadóhivatalában.

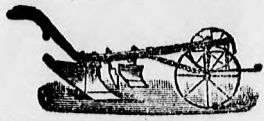
Könyvnyomdában egy jó házból való fiú tanoncul azonnal felvétetik.

KLEMM JAKAB

gazdasági gépműhely és mezőgazdasági gépraktára

főügynöke az **Mo. Cormio**k amerikai gazdasági aratógépgyárnak

HÓDSÁG, Bács-utca 360. sz.



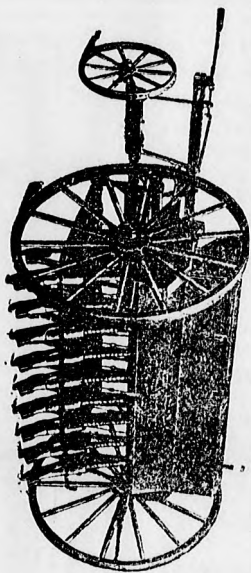
A t. közönség tájékoztatására tudatom, hogy

minden ipari célokra szolgáló gépeket javítok. Berendezek: malmokat, vízvezetéket stb.

Mindenemű szerelést, gazdasági gépek javítását és általában a gépipar szakmába vágó bármilyen gép javítását elvállalom.

Nagy raktár: arató-, kévekötés-, marokrakó-fűkaszaló-, széna- és tarlógyűjtő stb. gazdasági

gépekből, úgyszintén az ezen gépekhez szükséges összes hozzátartozó alkatrészek: — raktáron tartok nagy mennyiségben a kévekötéshez szolgáló Manila kötszerekből.



Raktáron tartok továbbá csakis elsőrangú gépgyárakban készített vetőgépek, amerikai négyzög kukorica-ültető, mindennemű ekék- és kultivátorok, láncutak valamint összes gazdasági gépek és motorok.

Olcsó ár, jutányos fizetési-feltételek, mindenért kezességet vállalok.

\$\$\$

Med. Univ.

D. Lukits Mirosláv

fogorvos

Rendel: d. e. 8—11 és d. u. 2—5
ZOMBOR, Zarándok-utca 10.

Telefon sz. 139.

Blaža Sándor

építő- és műbútorasztalos

Hódság, Báro Ötvös-utca 534. hsz.

ajánlom az igen tisztelt közönség becses figyelmébe, hogy a már több éven át fennálló

építő- és műbútorműhelyemet

jóval megnagyítottam, miért is képes vagyok ezután nagyobb szerű munkákat vállalni, mint ezideig. Készítek ugyanis minden stílusú, a mai kornak megfelelő és minden szakba vágó cikkeket u. m.: hálószoba-, ebédlő-, uriszoba-, salón-, gyermekszoba-, előszoba- és konyha berendezéseket a legegyszerűbbtől a legdiszesebb kiállításig.

Különösen megemlítem a saját műhelyemben készített **amerikai Bureau**-berendezéseket u. m.: **íróasztal**, **Roleaux-szekrény** könyvvállvány stbbit különféle fagonban a legolcsóbb árak mellett.

Továbbá elvállalok mindennemű **kárpitos munkát** u. m.: lakás díszítéseket, azután kívánatra elkészítek — „eredeti mintagyűjtemények szerint“ — függönyöket, ágyterítőket, sztorokat, szőnyegeket, ágyelöket stb. minden lehető kivitelben és ártételekben.

Az általam elkészített munkák kiviteléért teljes szavatosságot vállalok és kérem a nagyérdemű közönséget, hogy az eddig irántam táplált bizalommal továbbra is megajándékozzon szíveskedjék.

Tanoncul felvesz egy jó házból való fiút **Speiser József** pékmester Bácsordason.

Jó házból való fiú azonnal felvétetik tanoncul **Tóth Elemér** cukrásznál Hódságon.

Őszi trágyázás!



THOMASSALAK

A legjobb és legolcsóbb foszforsavas műtrágya!

Óvakodjunk a hamisítástól!

„Csak akkor valódi, ha ilyen zsákban van és eredeti olomzár van rajta.“

Minden zsák tartalomjegyzékkel van ellátva!

Kalmár Vilmos

a Thomasphosphatfabrik Berlin, vezérképviselője

BUDAPEST, VI., Andrási-út 49.

Különösen a jelenlegi **RENKIVÜLI OLCSÓ ÁRAKRA** figyelmeztetjük a vásárlókat.

Fischer Péter

kerékpár és gazdasági gépraktár
Hódság,

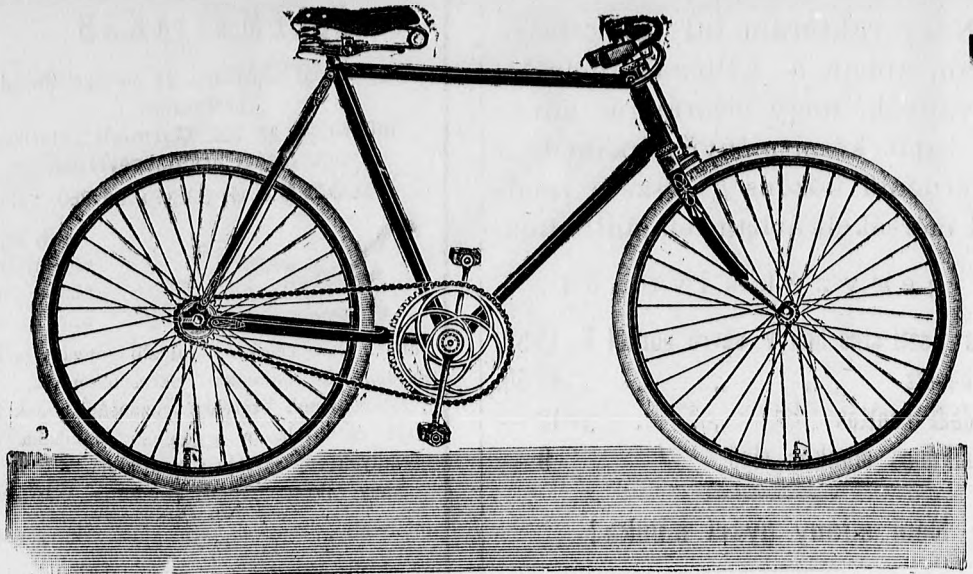
Templom-utca 124. szám.

Teljes jótállás mellett, áremelés nélkül szállítja a közismert kettős harangtárcsájú Globus Styria kerékpárokat.

Mérsékelt árak, 110 K-tól feljebb.

Raktáron tart mindennemű kerékpár alkatrészt u. m. külső- és belső gummit, lámpákat, pedálokat, sárfedőket, láncokat, csengőket, stb.

Javításokat jutányos ár mellett eszközöl.



THIERRY A. GYÓGYSZERÉSZ BALZSAMA



Utolérhetetlen hatású tüdő- és mellbetegségeknek, enyhíti a katarust, megszünteti a fájdalmat okozó köhögést Torokgyuladást, rekedtséget és gégebajokat megszüntet, valamint lázt, különösen jó hatású gyomorgörcs és kolika ellen. Gyógyhatású aranyér és altesti bántalmaknál, tisztítja a veséket, étvágygerjesztő, elősegíti az emésztést. Kétségbeesett bevált fogfájásnál, odvas fogak, szájbűznél, valamint az összes száj- és fogbetegségek, büffögés ellen, megszünteti a száj vagy gyomortól eredő bűzt. Jó hatású pántlikagilisztánál. Meggyógyít minden sebet, sebhelyt, orbáncot, láztól eredő hólyagot, kelést, szemölcsöt, égési sebeket, megfagyott testrészeket, vart és kiütést Fülbántalmak ellen kitűnő hatású. Minden háznál különösen influenza, kolera vagy más járványknál kéznél legyen.

Írjunk: **THIERRY A. Órangyal-gyógytárának**
PREGRADA, Rohitsch mellett.

12 kis vagy 6 dupla vagy 1 nagy specialíveg
5.60 korona.

Nagyobb rendeléseknél jelentékeny árengedmény!

Thierry A. gyógyszerész egyedül valódi Centifolia-kenőcse

Megakadályozza a megszüntet vérmergezését, fájdalmas operációkat leggyakrabban feleslegessé tesz. Használatos gyermekágyas nőknél fájó emlők, tejmegindítás, rekedés, emlőke-menyedés ellen Orbánc, feltört lábak, sebek, dagadt végtagok, csontszu, fekélyek, ütés, szúrás, lövés, vágás vagy zúzódás által okozott sebeknél kitűnő gyógyhatású szer. Idegen testek eltávolítására mint: üveg, szálka, por, serét, tüske stb. kinövések, karbunkulus, képződmények, valamint rák ellen, fereg, rothaás, körömgtyülés, hólyag, égési sebek, hosszú betegségeknek előforduló fölfekvésnél, vérkeleseknek, fülfolysánál, valamint kipállás esetén csecsemőknek stb. stb. kitűnő hatású.

2 tégely ára K 3.60 a pénz előzetes bektüldése vagy utánvét mellett kapható.

Budapesten kapható: **Török József** gyógytárában, valamint az ország legtöbb gyógyszerertárában. Nagyban: **Thalmayer és Seltz, Kochmeister utó-dal, Radanovits Testvérek** drogueriákban Budapesten kapható. Ahol nincs lerakat rendeljünk közvetlenül:

Thierry A. Órangyal gyógyszerertárból, **Pregrada, Rohitsch** mellett.



„Fontos“ takarékos háziasszonyoknak



Tapasztalom, hogy még mindég sokan nem tudják hogy **Erdős János** fűszer-, festék- és rövidárú kereskedésben **Hódságon**, Templom-utca „Lórencz-féle“ házban mi mindent és milyen előnyösen tud a t. közönség beszerezni.

Ajánlja különféle festéket, enyvet, kencét, terpentint, Sch amm-féle lakkok

és padl. lakkok.

Fűszerben állandóan úgymind kávé, rizs, szegedi édes- és erős paprika, borso, lenese, mandula, mazsola, dió, mogyoró, saját készítményű tojásos tarhonya

Nestle gyermekliszt Suchard chocolate, naponta friss torzsai liszt, kenyér, tea, rum, különféle lükörök Cognak.

Különféle sajtok, havasi, lipitai, zombori birkatur, szalami, debreceni kolbász, kelettengeri hal (Ostsee,) Oroszhal, korona szardínia.

Mindenféle ásvány- és gyógyvizek úgymint: Rohitsi, Salvator, Selters, Margit, Sicilia, Kristály, Orient, Karlsbadi templomforrás, Ferencz József és Ignády keserűvizek.

Mészáros és hentes urak figyelmüket is felhívom állandó nagy raktáromra, hogy dupla gyékények és szatyorok minden nagyságban és mennyiségben élőnyös árban kapható.

Még egy fontos! utazó közönségnek kézi táskák, kofferek, fakofferek és utazókosarak minden nagyságban és a legolcsóbb árban nagy választékban.

A nagyérdemű közönséget szolid és pontos kiszolgálásról előre is biztosítom.

Legolcsóbb bevásárlási forrás

Wogrincz József,

órás és ékszerész HÓDSÁG

Templom-utca (posta mellett.)

Nagy raktár a legjobb szerkezetű fali-, inga-, zseb- és ébresztő órákban valamint arany- és ezüst árúkbán.

Nálam vett órákért 2 évi, javításokért 1 évi jótállás.

